



Hansa- Revue

Sonnabend, 17. Oktober 1992 15.30 Uhr



FC Hansa Rostock – VfL Osnabrück



OHNE ENGAGEMENT LÄUFT NICHTS

Im gesellschaftlichen Leben erfüllen Vereine eine bedeutende Funktion: Sie fördern die Begegnung von Mensch zu Mensch, entwickeln Ideen und realisieren gemeinsam die gesetzten Ziele.

Die Sparkasse in Rostock als kommunale Einrichtung fördert die wirtschaftliche, kulturelle und sportliche Entwicklung im Bereich der Hansestadt – und im Landkreis Rostock.

Sparen bei der Sparkasse Rostock lohnt sich also.
Wir in Rostock engagieren uns!

Ihre Bank:
Sparkasse Rostock

Der Sportausrüster für Vereine, Theken- und Freizeitmansschaften

Hansa-Sport-, Werbe- und Verkaufsdienst GmbH

HANSA-SPORTHaus

Grabower Str. 49 · 2520 Rostock · Tel. 71 32 90 · Fax 71 32 90

An alle Vereine!

Das Hansa-Sporthaus bietet Vereinen zum Sonderpreis von

nur DM **44,90**

Trilobal-Trainingsanzüge

der Firma Patrick für Kinder von 8 – 10 Jahren sowie in der Größe 176 (XS) an.

Öffnungszeiten:

Mo. – Fr.: 9.00 – 12.00, 13.00 – 18.00 Uhr · Sa.: 10.00 – 13.00 Uhr

Kommunikation ohne Grenzen

ISDN-Komfort-Telefon TK 93 und Multikomunikations-Terminal TX 90



Mit Telenorma wählen Sie den Anschluß an Komfort, Leistung und Design in der Welt der Telekommunikation. Nehmen Sie z. B. unser System Integral: Es ist ausbaufähig von 2 bis über 10 000 Terminals, mit oder ohne ISDN-Anschluß. Komfort-Telefax inklusive. Oder unser Multikomunikations-Terminal TX 90: das erste Kompaktgerät für Sprache, Text, Daten und Bild. Doch was Sie auch an Technik wählen, erst der Service garantiert Ihre

Erst der Service macht den Punkt.

volle Zufriedenheit. Wir betreuen Sie bundesweit von A-Z. Von der Beratung bis zum technischen Kundendienst rund um die Uhr. Dazu kommt der Telenorma Netz-Service, der bereits vorhandene Lösungen zu einem effektiven Netzwerk der Kommunikation zusammenfaßt. Rufen Sie uns an, wir informieren Sie gerne.

Telenorma
Carl-Hopp-Str. 4 a · D-2510 Rostock
Tel. (0381) 4 89 81 52-157 · Fax (0381) 4 89 81 58

TN TELENORMA
Bosch Telecom

Fahrzeug- und Karosseriebau

PARKENTIN GmbH



Unser Fertigungsprogramm:

- Koffer- und Pritschenaufbauten auf jedes Fahrgestell für alle Verwendungszwecke
- Mobile Verkaufseinrichtungen

Unser Service:

- Kühlaggregate – Ladebordwände – Kranaufbauten sämtliche Karosseriearbeiten, Reparaturen, Umbauten, Lackierungen

Unser Handelsprogramm:

- die gesamte ACKERMANN-FRUEHAUF-Palette vom Pritschenanhänger über Sattelaufleger aller Art bis hin zu Alukippmulden

Wir beraten Sie gern!

Fahrzeug- und Karosseriebau Parkentin GmbH

Doberaner Straße 31
D-2561 Parkentin
Tel. Bad Doberan 21 23 oder 21 53, Fax 21 53



Der Stürmer unter den Express-Kurieren.



MONNARD COURIER SERVICE

Petridamm 1a · D-2500 Rostock
Telefon: 3 61 31 · App. 18 oder 21

Wir sind Ihre blitzschnellen Transport-Partner für Mecklenburg-Vorpommern, Brandenburg und Berlin, Sachsen-Anhalt und Hamburg, Bremen, Lübeck.

Ein herzliches Willkommen allen unseren Anhängern und Gästen!

Obacht, Hanseaten! Laßt Euch von Osnabrück nicht hinters Licht führen!

Liebe Anhänger und Freunde des FC Hansa! Werte Gäste!

14:4 Punkte, 17:6 Tore – das ist die bisherige Heimbilanz des FC Hansa in der 2. Fußball-Bundesliga. Lediglich Duisburg und Freiburg konnten nach dem 17. Spieltag auch von sich behaupten, in dieser Saison zu Hause noch nicht verloren zu haben. Fortuna Köln, das vor eigenem Publikum nach Punkten dieselbe Ausbeute wie Hansa aufzuweisen hat, verlor gleich das erste Spiel daheim gegen Mannheim mit 0:1. Diese Auf-Listung verdeutlicht, daß der FC Hansa zu den heimstärksten Mannschaften in der 2. Bundesliga gehört. Und das Prädikat „heimstark“ möchte die Truppe von Trainer Erich Rutemöller natürlich auch gegen den VfL Osnabrück für sich in Anspruch nehmen. Dafür wünschen wir der Rostocker Elf Erfolg.

Voraussetzung für gute Spiele – hoffentlich wird das heutige ein solches – ist in erster Linie ein intaktes Umfeld beim Verein. Diesbezüglich, so hatte es jedenfalls bei der Mitgliederversammlung am 29. September den Anschein, gibt es bei den Hanseaten derzeit offenbar keine größeren Probleme. Wie's aussieht, haben die Verantwortlichen die hohle Gasse, durch die die Rostocker Fußballer in Richtung 1. Bundesliga unweigerlich kommen müssen, recht

ordentlich asphaltiert. Ausdruck dessen ist zum Beispiel die auf inzwischen 43 Unternehmen angewachsene Sponsorengemeinschaft.

Der heutige Kontrahent der Hanseaten, der VfL Osnabrück, bot bislang in seinen Auswärts-spielen ziemlich stabile Leistungen. Zwar stehen vier Niederlagen zu Buche, dafür aber auch schon jeweils zwei Unentschieden und Siege. Und mehr als zwei Doppelpunktgewinne auf des Gegners Rasen hat die Rostocker Elf in dieser Saison ebenfalls noch nicht geschafft.

Interessant dürfte heute die Beantwortung der Frage werden, ob sich die Osnabrücker von dem Schreck erholt haben, den sie vor zwei Wochen beim 1:1 zu Hause gegen die SpVgg Unterhaching bekamen. Der FC Hansa sollte dieses wenig überzeugende Remis am besten als Ausrutscher werten, den Osnabrück schnell vergessen machen möchte.

Ob das der Mannschaft von Trainer Hubert Hüring jüngst im Pokalwettbewerb gelang, in dem man am vergangenen Wochenende an der Bremer Brücke den Erstligisten Borussia Mönchengladbach empfing, war bei Redaktionsschluß der „Hansa-Revue“ leider noch nicht bekannt. Zuzu-

trauen war den Niedersachsen ein Weiterkommen aber allemal! Schließlich hatten sie sich zum DFB-Pokal-Auftakt keinerlei Blöße gegeben und bei Viktoria Aschaffenburg mit 6:0 gewonnen.

Wenn man bedenkt, daß der VfL Osnabrück mit dem Vorhaben „Sicher den Klassenerhalt schaffen“ in die Saison gestartet ist, sollten unsere heutigen Gäste mit ihrem bisherigen Abschneiden nicht unzufrieden sein. Rang neun mit vier Punkten Vorsprung zum ersten Abstiegsplatz, dazu ein beruhigendes Torverhältnis von 24:20 – das weckt schnell die Lust auf mehr.

Also, Hanseaten, gebt Obacht! Laßt Euch von den Osnabrückern nicht hinters Licht führen! Heute kommt es wieder darauf an, den Gästen die gebührende Behandlung angedeihen zu lassen. Und zwar dergestalt, daß der VfL von Beginn an merkt, wer hier im Rostocker Ostseestadion die Hosen anhat. Mit Einsatzwillen und rasantem Tempo gilt es, den gegnerischen Strafraum zu belagern, die Gäste-Abwehr zu zermürben, um nach 90 fairen Minuten den sechsten Heimsieg der Saison feiern zu können!

P. R.

Let's go HANSA!

TINAS

ständig aktuell

F.-Heckert-Straße 1
D-2510 Rostock 5
Tel. 8 22 55

Papeterie

Schreib-Spiel-

Lederwaren

Geschäftszeiten:

Mo. – Fr. 9.00 – 18.00 Uhr · Sa. 8.00 – 11.00 Uhr

Wir liefern täglich:

- frischen Fisch
- feinste Salate
- Räucherfisch
- Marinaden
- Frostfisch

„Drei Möwen“
Geschäftsführender Gesellschafter: Uwe Schmidt

Waren-Handels-GmbH
Leuchtturmstraße 1 a · 2565 Kühlungsborn
Telefon/Telefax: 74 62

Ein halbes Dutzend Recken, die mindestens 1,90 Meter messen

VfL-Stürmer Jean-Paul de Jong feiert heute seinen 22. Geburtstag

Der Osnabrücker Verein für Leibesübungen wurde am 19. April 1899 gegründet. Neben der Abteilung Fußball bietet er auch den Sparten Gymnastik, Tennis, Tischtennis und Schwimmen eine Heimat. Anschrift des VfL Osnabrück: Bremer Straße 24, 4500 Osnabrück, Telefon (05 41) 7 20 11/12. Ihre Heimspiele tragen die Osnabrücker Fußballer im Stadion Bremer Brücke aus. Dieses Schmuckkästchen faßt mehr als 20 000 Plätze. Die Vereinsfarben sind Lila und Weiß. Der VfL Osnabrück wurde 1969 Meister der Regionalliga Nord und 1985 der Oberliga Nord.

Die Niedersachsen haben zu Saisonbeginn einige interessante Neuzugänge „an Land gezogen“. Da wäre zum Beispiel Thomas Grether, der von Stahl Brandenburg zum VfL kam und vorher u. a. für den BFC Dynamo gespielt hat, dessen bloße Erwähnung bei vielen Rostocker Fußballfreunden ja noch immer Mißmut hervorruft.

Den 27jährigen Miroslav Dreszer holte man aus dem polnischen Katowice an die Seite von Torhüter Uwe Brunn, der mit 1,95 m zugleich der größte Osnabrücker Spieler ist in einer insgesamt sehr hochgewachsenen Mannschaft (Durchschnitt 1,83 m). Der VfL hat sechs Spieler, die 1,90 m oder mehr messen, der FC Hansa besaß zum Saisonauftakt mit Jens Kunath, Jens Wahl und Olaf Bodden (alle 1,92 m) gerade mal drei. Inzwischen hat das Trio durch Marco Zallmann noch Zuwachs bekommen.

Von Borussia Dortmund stammt das vielversprechende Abwehrtalent Dirk Hofmann, der ebenfalls zu großen Hoffnungen berechtigte Gerhard Kisslinger (22) spielte zuvor für Türk Gücü München.

Das Schlitzohr Paolo da Palma schnürte im letzten Jahr noch für



Hubert Hüring, geb. 27. 5. 1950, aktiv bei Rasensport Lathen, SV Meppen, VfL Osnabrück und VfL Herzlake. Trainerstationen: 1985 bis 1988 VfL Herzlake, 1988 bis 1990 TuS Lingen, 1990 bis 16. 11. 1991 Co-Trainer SV Meppen, ab 17. 11. 1991 als inoffizieller Berater beim VfL Osnabrück, seit 1. 7. 1992 Cheftrainer



den VfB Oldenburg die Töppen. Ihn muß die Hansa-Mannschaft ebenso gut bewachen wie den Niederländer Jean-Paul de Jong, der trotz seiner Jugend bereits solche renommierten Vereinen wie Ajax Amsterdam und Feyenoord Rotterdam angehörte und von Arminia Bielefeld nach Osnabrück wechselte. Der Stürmer feiert

übrigens ausgerechnet heute seinen 22. Geburtstag. „Hansa-Revue“ gratuliert herzlich und gönnt ihm gegen Hansa einen Torerfolg – aber, wenn es sich einrichten läßt, erst beim Stand von 3:0 für die Gastgeber kurz vor der „Schlußsirene“.

Doch Scherz beiseite, wenden wir uns vielmehr noch einmal dem Aufgebot unserer Gäste zu. Das sah zuletzt im Heimspiel gegen Unterhaching (1:1) so aus: Im Tor stand Dreszer, Libero war Jerzy Wijas (32), als Manndecker fungierten Mirko Baschetti (20) und Jan Sievers (25). Im Mittelfeld spielten Holger Karp (21), Dirk Hofmann (24), Paolo de Palma (26), Andreas Golombek (24) und Claus-Dieter Wollitz (27). Und stürmen wollten Grether (26) und Ralf Balzis (27).

Das bisherige Abschneiden der VfL-Mannschaft in diesem Spieljahr ist geprägt von einer relativ guten Heimbilanz (11:5 Punkte) und einer auch akzeptablen Auswärtsausbeute (6:10 Punkte). Die Ergebnisse nehmen sich so unterschiedlich aus wie die Farben Lila und Orange im Wappen des Unternehmens von Vereinspräsident Hartwig Piepenbrock, das die Brust der Osnabrücker Fußballer schmückt. Da steht an der Bremer Brücke ein 6:0 gegen Waldhof Mannheim ebenso zu Buche wie eine 3:5-Niederlage gegen Aufsteiger Wolfsburg. Auswärts siegte Osnabrück immerhin gegen Mainz (3:2) und Chemnitz (2:0), verlor aber beim FC St. Pauli deutlich mit 0:3.

Doch beim VfL ist man's zufrieden, denn der momentan zehnte Rang entspricht dem Saisonziel. Dies lautet, gar nicht erst in den Bereich der Abstiegsplätze zu gelangen, sicher die 2. Bundesliga zu halten, um nicht wie in den Vorjahren lange zittern zu müssen.

P. R.

Papperia Pizza Service
Tegower Straße 1a · O-2520 Rostock 25 · Tel. 71 50 93

● Anruf genügt ●
Wir liefern frei Haus nach:
Schmarl, Evershagen, Groß-Klein, Lütten-Klein, Lichtenhagen & Warnemünde

Öffnungszeiten:
Mo - Do 17.00 - 22.00 Uhr,
Fr - Sa 16.00 - 23.00 Uhr
So 17.00 - 22.00 Uhr

Fanprojekt veranstaltete Herbstfest zugunsten des Kinderheims Rostock-Lichtenhagen

Trotz eines nicht berausenden Fußballspiels zwischen Hansa und Hannover sollte dieser Fußballsamstag mehrere Höhepunkte haben. So lud das Fanprojekt vor und nach dem Spiel zu einem Herbstfest ein. Der Erlös sollte dem Kinderheim in Lichtenhagen zugute kommen. Bei Bier, Bratwurst und Stimmungsmusik vom Tanzensemble „Artur Kühn“ lernten sich rund 500 Hansafans und 80 Hannoverfans kennen.

Höhepunkte des Abends waren eine Verlosung und eine Verstei-

gerung. Zum Beispiel wurde ein Hansaball mit Originalunterschriften für 210 DM von einem Hannoverfan ersteigert. Immer wieder erklangen Hansa- und Hannovergesänge.

Von Hansaseite ließen sich sogar Hansaspieler Gernot Alms und Pressesprecher Dr. Robert Rosentreter blicken.

Als morgens um 3.00 Uhr die Sommerzeit zuende ging, waren auch wir am Ende.

Dank der Mithilfe der Firmen „Riepen“, „Coca Cola“, „MIT“, „Akti-

va Nord“ sowie „Fa. Wilken und Partner“ konnten wir 1523 DM und einen Sack Plüschtiere und Spielzeug dem Kinderheim übergeben.

Alle Fans waren sich einig: Derartige Veranstaltungen zum gegenseitigen Kennenlernen von Fans verschiedener Mannschaften für einen guten Zweck sollten eine Selbstverständlichkeit werden.

Heiko Neubert, Stefan Pohling
Redaktion Fankogge



Hintere Reihe von links: Grether, Klaus, Hetmanski, Gellrich, Wollitz, Bulanov, Hofmann, Balzis, Baschetti, Becker, Marquardt. Mitte: Co-Trainer Nemet, Betreuer Leiteritz, da Palma, Golombek, Meinke, Sievers, Wijas, Greve, Trainer Hüring, Manager Schmidt, Präsident Piepenbrock. Vorne: Zeugwart Heimann, Müller-Gesser, Karp, McKenna, Brunn, Dreszer, de Jong, Maul, Masseur Zindler.
Foto: Kemme

Restaurant "Zur Giche"
Inhaber: R. Lau
Serviermeister

F 105, Nr. 34, 2551 Bentwisch,
Telefon Rostock 2 83 21

täglich ab 8.00 Uhr geöffnet

Autobahnabfahrt Richtung
Stralsund ca. 200 m

Busfreundlich bis 110 Personen

elektro SCHULTZ

elektrische Haushaltsgeräte
Modelleisenbahnen
Spielwaren

Kröpeliner Str. 49 · 2500 Rostock
Telefon 3 43 87

Mittstädter Stuben

Gastronomie in gepflegter
Atmosphäre

täglich ab 11.30 Uhr geöffnet

Inhaber Manfred Richter

Altshmiestedstraße 25 · O-2500 Rostock
Autotelefon 01 61 / 1 45 11 43

Hansa-Revue im Gespräch mit Mannschaftsarzt Dr. Frank Bartel

Geb. 28. 1. 1960 in Wittstock verheiratet mit Ehefrau Monika 2 Söhne, Björn 10 Jahre, Kai 4 Jahre

Seit knapp einem Jahr sind Sie Arzt der Mannschaft. Wie kam die Verbindung FC Hansa – Dr. Bartel zustande?

Ich arbeite an der Chirurgischen Universitätsklinik unweit vom Ostseestadion. In Gesprächen zwischen Prof. Dr. Reding und G. Kische wurde eine Verbesserung der medizinischen Betreuung der Spieler besprochen. So wurde ich angesprochen, ob ich dem FC Hansa zur Verfügung stehen könnte. Ich brauchte nicht lange zu überlegen, um ja zu sagen, denn ich bin sehr fußballbegeistert.

Können Sie uns darüber nicht etwas mehr erzählen?

Mit 6 Jahren habe ich angefangen Fußball zu spielen. Anfang der 80er Jahre war dann sozusagen meine „Glanzzeit“, zwei Jahre in der DDR-Liga mit Lok Halberstadt. Mit Beginn meines Medizinstudiums und dem anschließenden Praktikum war es mit regelmäßigem Fußballtraining vorbei. Sehe ich aber heute irgendwo einen Ball liegen, juckt es mich nach wie vor in den Beinen.

Wie klappt die Zusammenarbeit zwischen Doktor, Mannschaft und Trainer?

Sehr gut. Der Verein wird professionell geführt. Mit den Trainern arbeite ich eng zusammen. Um verletzte Spieler schnell wieder fit zu bekommen, stimmte ich



alle Behandlungsmaßnahmen mit Fachphysiotherapeut G. Blum ab.

Mit den Spielern gibt es überhaupt keine Probleme. Es sei denn, eine Spritze ist fällig. Dann stehe ich bei einigen nicht so hoch im Kurs.

Beruf, FC Hansa und Familie. Wie bringt man alles unter einen Hut?

Es ist nicht einfach. Freude und Begeisterung dürfen auf keinen Fall fehlen. Organisation ist alles. Ich muß meine wichtige Arbeit in

der Klinik verrichten, plus 8 bis 12 zusätzliche Dienste im Monat sowie die Punktspiele der Hanseaten betreuen. Da ist der Terminkalender zuweilen ganz schön voll. Meine Ehefrau Monika ist mir eine große Hilfe. Sie unterstützt mein Engagement beim FC Hansa und freut sich über jeden Sieg. Auch die Unterstützung auf Station und von Kollegen ist super. Wenn es berufsbedingt nicht möglich ist die Mannschaft zu betreuen, ist mein Kollege Dr. U. Adam zur Stelle und hilft mir.

Die Mannschaft will sofort wieder aufsteigen. Was sagt der Doktor dazu?

Auch der Doktor will den sofortigen Wiederaufstieg in die 1. Bundesliga. Alles was in meinen Kräften liegt, gebe ich der Mannschaft, um das Ziel zu erreichen. Das Team ist leistungsmäßig voll in der Lage, an der Spitze mitzuspielen.

Ich hoffe, unsere Spieler bleiben in dieser langen Saison von ernsthaften Verletzungen verschont.

Hallenbau komplett

Das Unternehmen für den schlüsselfertigen Hallenbau. Von der Planung bis zur Montage.

HANSENZ INTERIEN GMBH

i. Hs. Schiffselektronik GmbH
Postfach 85 · 0-2510 Rostock 5
Tel.: Rostock 8 12 29 79 · Fax: Rostock 8 12 29 80



HALLENBAU
Niederlassung



... wenn's um Rostock geht!

Wenn Sie im Sport mitreden wollen - NNN lesen!

- Reportagen, Berichte und Kommentare
- Alles über den FC Hansa
- Ausführlich von der 1. Liga bis zum Nachwuchs

Am besten, Sie sichern sich ein Abonnement!

Norddeutsche Neueste Nachrichten
Kröpeliner Str. 21 – PF 2091/2092
2500 Rostock



... mit fuwo immer am Ball



2. Fußball-Bundesliga

Stand nach dem 17. Spieltag 1992/93

1. SC Freiburg	17	11	5	1	+23	38:15	27:7
2. Fortuna Köln	17	9	5	3	+13	19:6	23:11
3. MSV Duisburg (A)	17	9	5	3	+11	26:15	23:11
4. Hansa Rostock (A)	17	7	8	2	+12	24:12	22:12
5. Waldhof Mannheim	17	9	3	5	+2	23:21	21:13
6. FSV Mainz 05	17	9	2	6	+6	25:19	20:14
7. VfB Leipzig	17	8	4	5	+6	23:17	20:14
8. SV Meppen	17	6	7	4	-2	12:14	19:15
9. VfL Osnabrück	17	6	6	5	+4	24:20	18:16
10. FC Carl Zeiss Jena	17	8	2	7	+3	24:21	18:16
11. FC Homburg	17	7	4	6	+2	26:24	18:16
12. Hannover 96	17	7	3	7	-1	27:28	17:17
13. VfL Wolfsburg	17	6	4	7	-2	26:28	16:18
14. Chemnitz FC	17	7	2	8	-2	16:18	16:18
15. VfB Oldenburg	17	6	4	7	-5	25:30	16:18
16. Wuppertaler SV (P)	17	6	3	8	+3	20:17	15:19
17. FC St. Pauli	17	5	5	7	-2	20:22	15:19
18. FC Remscheid	17	4	6	7	-12	17:29	14:20
19. Hertha BCS Berlin	17	3	7	7	-5	21:26	13:21
20. Stuttgarter Kickers (A)	17	4	5	8	-6	17:23	13:21
21. Eintr. Braunschweig	17	5	2	10	-11	22:33	12:22
22. SpVgg Unterhaching (N)	17	4	3	10	-11	20:31	11:23
23. SV Darmstadt 98	17	3	5	9	-14	17:31	11:23
24. Fort. Düsseldorf	17	2	6	9	-12	14:26	10:24

Ergebnis vom Mittwoch, den 7.10.92
Hannover 96 – MSV Duisburg 2:1

Oberliga Nord

11. Spieltag

1. Tennis Bor.	11	11	0	0	+38	45:7	22:0
2. Eintracht 'stadt	10	7	3	0	+10	20:10	17:3
3. FC Berlin (M)	10	7	0	3	+14	31:17	14:6
4. PCK Schwedt	10	5	4	1	+10	21:11	14:6
5. St. Brand. (A)	11	6	2	3	+10	25:15	14:8
6. Bergm.-Bors.	11	6	1	4	+9	29:20	13:9
7. Hansa/A. (N)	10	5	2	3	+6	20:14	12:8
8. Spand. SV	11	5	2	4	+1	25:24	12:10
9. Rathen. (N)	10	2	4	4	-1	14:15	8:12
10. Eberswalde	10	2	4	4	-3	18:21	8:12
11. Greifswald	10	3	2	5	-5	13:18	8:12
12. P. Neubrandenburg	9	2	3	4	-10	14:24	7:11
13. Rein. Fuchse	10	2	3	5	-8	11:19	7:13
14. FSV Velten	10	2	2	6	-17	12:29	6:14
15. RW Prenzlau	10	0	5	5	-6	11:17	5:15
16. Spand. BC	10	1	2	7	-20	9:29	4:16
17. Frankfurt. FC	11	1	1	9	-28	13:41	3:19



Nicht vergessen: Montag ist wieder fuwo-Zeit



HERZLICH WILLKOMMEN

bei uns!

MODE IST LEBENSFREUDE!

Modehaus Jensen

Rostock - Am Gestirnenplatz/Doberaner Platz

19. Spieltag auf einen Blick:

Sa. 24. 10. '92, 15.30 Uhr	19. Spieltag	
VfB Oldenburg – FC Hansa Rostock		
Stuttgarter Kickers – SpVgg Unterhaching		
VfL Osnabrück – Fortuna Düsseldorf		
MSV Duisburg – FC Homburg		
FSV Mainz 05 – FC St. Pauli Hamburg		
Waldhof Mannheim – Hertha BSC		
FC Carl Zeiss Jena – SV Darmstadt 98		
FC Remscheid – Eintracht Braunschweig		
Chemnitzer FC – VfB Leipzig		
VfL Wolfsburg – Wuppertaler SV		
SC Freiburg – Fortuna Köln		
Hannover 96 – SV Meppen		

20. Spieltag auf einen Blick:

Sa. 31. 10. '92, 15.30 Uhr	20. Spieltag	
FC Hansa – Stuttgarter Kickers		
VfL Osnabrück – Hannover 96		
Fortuna Düsseldorf – VfB Oldenburg		
SpVgg Unterhaching – FC Freiburg		
Fortuna Köln – VfL Wolfsburg		
Wuppertaler SV – Chemnitzer FC		
VfB Leipzig – FC Remscheid		
Eintracht Braunschweig – FC Carl Zeiss Jena		
SV Darmstadt 98 – Waldhof Mannheim		
Hertha BSC – FSV Mainz 05		
FC St. Pauli Hamburg – MSV-Duisburg		
FC Homburg – SV Meppen		

FC HANSA ROSTOCK DAS SPIELERAUFGEBOT VfL OSNABRÜCK

<p>TOR</p> <p>() Hoffmann () Kunath</p>	<p>ANGRIFF</p> <p>() Schmidt () Bodden () Kubala () Reif () Chalaskiewicz</p>	<p>ANGRIFF</p> <p>() Balzis () Grether () Klaus () Maul () de Jong () Meinke</p>	<p>() Brunn TOR () Dreszer</p>
<p>ABWEHR</p> <p>() Sängner () März () Alms () Werner () Oldenburg () Schulz () Zallmann</p>	<p>CHEFTRAINER: Erich Rutenmüller CO-TRAINER: Jürgen Decker MANNSCHAFTSLEITER: Rüdiger Weidemann MANNSCHAFTSARZT: Dr. Frank Bartel FACHPHYSIOTHERAPEUT: Günter Blum</p> <p>ZEUGWART: Andreas Thiem</p> <p>TRAINER: Herbert Hürling CO-TRAINER: Klaus-Peter Nemet PRÄSIDENT: Hartwig Piepenbrock VEREINSARZT: Dr. Michael Karsch MASSEUR: Volker Zindler</p>	<p>() Baschetti () Gellrich () Greve () Hetmanski () Hofmann () Semlits () Sievers () Wijas</p>	<p>ABWEHR</p>
<p>MITTELFELD</p> <p>() Schlünz (Kapitän) () Dowe () Wahl () Weilandt () Persigehl () Lange</p>	<p>Sa./So. 17./18. 10. '92, 15.30 Uhr</p> <p>18. Spieltag</p> <p>FC Hansa Rostock – VfL Osnabrück Fortuna Düsseldorf – Hannover 96 SpVgg Unterhaching – VfB Oldenburg Fortuna Köln – Stuttgarter Kickers Wuppertaler SV – SC Freiburg VfB Leipzig – VfL Wolfsburg Eintracht Braunschweig – Chemnitzer FC Darmstadt 98 – FC Remscheid Hertha BSC – FC Carl Zeiss Jena FC St. Pauli – Waldhof Mannheim FC Homburg – FSV Mainz 05 SV Meppen – MSV Duisburg</p>	<p>MITTELFELD</p> <p>() Becker () Bulanow () Golombek () Karp () Kisslinger () Marquardt () Müller-Gesser () da Palma () Wollitz</p>	

RECHT AUF LUXUS



DER NEUE SEAT MARBELLA CLX

Es gibt Dinge, die kosten so richtig viel Geld! Zum Beispiel die sogenannten Extras. Ein bißchen hier, ein bißchen da – das geht ins Geld. Nicht ganz so beim neuen MARBELLA CLX. Bei dem wird ein Hauch von Luxus schon serienmäßig mitgeliefert: 5-Gang-Getriebe, getönte Scheiben, zwei Außenspiegel, 4-Speichen-Lenkrad...
... den Rest erzählt Ihnen der SEAT-Händler:

**SEAT MARBELLA CLX:
FÜR VERSNOBTE
DM 11.890,-**

Unverbindliche Preisempfehlung plus Überführung.



Über die genauen Preise informiert Sie Ihr SEAT-Händler
Autocenter Nord GmbH
SEAT-Vertragshändler
Kröpeliner Str. 17 a, O-2560 Bad Doberan, Tel. 03 82 03 - 21 07

Fans feiern fair

Der Erfolg vom Audi 100 geht weiter. Der Audi 100 Avant.

Was hier zu sehen ist, überzeugt im Original erst recht. Denn was der neue Audi 100 Avant alles bietet, das schaut man sich am besten selbst einmal an. Oder, noch besser, Sie unternehmen mit ihm eine Probefahrt, bei der seine Qualitäten erst richtig zur Geltung kommen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Autohaus Nord GmbH
VW-AUDI Vertragshändler
Hauptstraße 67 a, O-2574 Satow
Telefon 425

Paßt auf! Greift zu!



QUICK-SCHUH

Rostock-Reutershagen
Ernst-Thälmann-Straße 27

☎ 8 32 30

SCHUH-SCHAU zum Niedrig-Preis

einfach gut...
aus Tradition

**Ferdinand Schultz Nachf.
AUTOHAUS GmbH**

Altkarlshof 6
O-2540 Rostock 40
Tel. 2 34 85 · Fax 3 40 15

Ich fahre ein Auto mit Power, viel PS und wenig Streß!

AUTOHAUS *Alfa Romeo*

ECKHARD ROSENKRANZ

Hauptstraße 28, 2520 Rostock/Elmenhorst
Telefon 5 25 18, Telefax 5 25 18

Fahren aus Leidenschaft

Landesliga A-Jugend 1992/93

1.	FC Hansa Rostock	7	52:3	14:0
2.	Greifsw. SC	7	24:2	14:0
3.	VfL Rostock	7	23:3	11:3
4.	SSV Schwerin	6	17:7	10:2
5.	Post Telek. N	6	19:7	7:5
6.	Parchimer FC	6	11:13	7:5
7.	TSV Strals.	6	15:14	6:6
8.	Schweriner FC	7	11:10	5:9
9.	TSG Wismar	9	-8:20	10:8
10.	Grün-W. Rostock	6	7:19	3:9
11.	Grün-Gold Güstrow	7	5:38	2:12
12.	Hafen Rostock	7	6:29	1:13
13.	Neptun Rostock	6	1:34	0:12

7. Spieltag 1992/93

7. Spieltag Landesliga:
FC Hansa – Grün-Weiß Rostock 7:0
 Schweriner SC – SSV Schwerin 1:2
 Neubrandenburg – Parchimer FC 2:1
 Greifswalder SC – Hafen Rostock 8:0
 TSG Wismar – Grün-Gold Güstrow 4:1
 Neptun Rostock – VfL Rostock 0:8

Werden Sie Mitglied
im FC Hansa Rostock e.V.



Tragen Sie mit dazu bei,
daß wir auch
weiterhin unsere
Nachwuchsarbeit
aufrechterhalten
können.

Landesliga B-Jugend 1992/93

1.	FCH Rostock B	7	31:2	14:0
2.	Post Telek.	6	33:0	12:0
3.	Schweriner SC	7	31:8	11:3
4.	TSV Stralsund.	6	16:7	10:2
5.	TSG Wismar	6	13:6	9:3
6.	SSV Schwerin	6	16:19	6:6
7.	G.-G. Güstrow	7	20:22	6:8
8.	FC Hansa B	6	28:17	4:8
9.	Greifswalder SC	7	11:15	4:10
10.	Parchimer FC 92	5	7:14	3:7
11.	G.-W. Rostock	6	6:29	2:10
12.	SV Warnemünde	6	2:24	1:11
13.	VfL Rostock	7	6:37	0:14

7. Spieltag 1992/93

7. Spieltag Landesliga:
FC Hansa B1 – Grün-Weiß Rostock 7:0
 Schweriner SC – SSV Schwerin 7:0
 Post Neubrandenburg – Parchimer FC 6:0
 Greifswalder SC – SV Warnemünde 1:1
 TSG Wismar – Grün-Gold Güstrow 4:1
FC Hansa B2 – VfL Rostock 4:1

Hansa-Amateure

Hansa-Amateure vor fast leeren Rängen

Als Stadion- und Pressesprecher Dr. Rosentreter während des Spiels der Hansa-Amateure gegen Bergmann-Borsig Berlin (4:1) die offizielle Kulisse von 100 Zuschauern durchgab, klang in seiner Stimme ein wenig Bedauern mit. Denn für die im bisherigen Saisonverlauf in der Amateur-Oberliga Nord gezeigten Leistungen hätten die Decker-Schützlinge drei- bis viermal soviel Zuschauer verdient. Besonders gegen die hochdotierte Borsig-Truppe boten die Blau-Weißen neben dem 5:1 über die „Füchse“ ihr bestes Spiel. Dank einer Mischung aus taktischem Geschick, präzise angelegten Kontern und eiskalter Chancenausnutzung zwang man den Berliner Bären in die Knie. Die Tore von Gottwald (31.), Reif (60.), Piehl (65.) und wiederum Gottwald (79.) ließen die Fans mit der Zunge schnalzen. Der Betrachter ist eben nicht nur gewillt, die eigene Elf fleißig Punkte sammeln zu sehen. Wie bei allen anderen

„Zweiten“ in deutschen Landen geht es doch darum, in harter Wettkampfpraxis Kader heranzubilden, die dann einmal den noch größeren Stürmen des Profifußballs standhalten.

Positiv, wie sich beispielsweise Michael Salow in die Mannschaft einfügte. Der zu Saisonbeginn vom Landesligafünften VfL Rostock gekommene Blondschoopf kickte nach der Wende u. a. in der Landesauswahl und erzielte 1991/92 insgesamt 13 Treffer für seinen alten Klub. Ohnehin technisch exzellent ausgebildet, bewahrt er auch in kritischen Situationen zunehmend Übersicht. Durch Schnelligkeit sticht Rene Gottwald hervor. Im Vergleich zur letzten Saison machte er technisch einen weiteren Sprung. Seinem Stürmerkollegen Thomas Reif und ihm gelangen in der Amateur-Oberliga bislang 9 Treffer. Daß es mit dem Toreschießen beim Aufstiegsaspiranten Stahl Brandenburg nicht klappte, ist schade.

Doch ungeachtet des 0:2 bestachen die Hanseaten mit herzerfrischenden Kombinationen, so daß sich BSV-Coach Werner Voigt unwillkürlich an seine Zeit beim FC Hansa zurückerinnert fühlte. Leider endete diese Partie mit einem Eklat. In einer hektischen Schlußphase flogen Marcus Albrecht und Libero Axel Rietentiet vom Platz. Sie werden ihren Kameraden sehr fehlen. Bleibt eigentlich nur zu hoffen, daß gerade zu den Punktspielen der Hansa-Amateure mehr Zuschauer ins Volksstadion pilgern.



Geschäftsstelle Rostock
 Tel. 36 62 11 08 +
 36 63 29 03

Raiffeisen Hauptgenossenschaft Nord AG

Überseehafen
 Mo.-Fr. 7-17.00 Uhr
 Sa. 9-13.00 Uhr

FC Hansa in der 2. Bundesliga 1992/93

Stand nach der 17. Runde am 3. Oktober 1992

Spieleraufgebot	Einsätze/ davon ein- bzw. aus- gewechselt	Tore/ davon Strafstöße	Gelbe/ Gelb-Rote/ Rote Karte	fuwo- Noten	Fuwo- Spieler des Tages	fuwo- Elf des Tages
1. Daniel Hoffmann	17/-/-	-	2/-/-	3/3	-	2
2. Carsten Sänger	17/-/-	-	-	4/4	-	-
3. Heiko März	16/-/1	2/-	3/1/-	4/4	-	1
4. Gernot Alms	8/-/2	-	1/-/-	verl.	-	-
5. Stefan Persigehl	17/-/6	3/-	4/-/-	4/4	-	1
6. Juri Schlünz	14/2/4	-	3/-/-	-/4	-	-
7. Jens Dowe	16/-/2	2/-	2/-/-	4/3	-	1
8. Jens Wahl	17/-/2	3/-	4/-/-	5/4	-	1
9. Witold Kubala	12/8/2	1/-	-	3/0	-	-
10. Jörg Schmidt	14/1/8	1/-	2/-/-	4/5	-	1
11. Slawomir Chalaskiewicz	13/-/-	5/-	2/-/1	3/2	1	1
12. Hilmar Weilandt	14/6/2	1/-	3/1/-	-	-	-
13. Timo Lange	14/2/1	4/-	3/-/-	3/4	-	1
14. Sven Oldenburg	-/-/-	-	-	-	-	-
15. Mike Werner	10/3/-	-	3/-/-	4/3	-	-
16. Axel Schulz	6/3/1	-	-	-	-	-
17. Olaf Bodden	3/2/1	2/-	-	0/0	-	-
18. Thomas Reif	3/3/-	-	-	-	-	-
19. Andreas Beck	-/-/-	-	-	-	-	-
20. René Gottwald	-/-/-	-	-	-	-	-
21. Jens Kunath	-/-/-	-	-	-	-	-
22. Marco Zallmann	5/3/1	-	-	4/4	-	-

Anmerkungen: In der Spalte fuwo-Noten gelten die Noten jeweils für: 1. Note = Hannover 96, 2 = Fortuna Düsseldorf.
Noten: 1 = Spitzenklasse, 2 = bundesligatauglich, 3 = starkes Zweitliganiveau, 4 = Zweitligaschnitt, 5 = schwach, 6 = Ausfall.
Note 0 gilt für die Spieler, die nur für kurze Zeit im Einsatz sind.



Timo Lange (links) verfehlt mit diesem Schuß nur knapp das Ziel (FC Hansa – Hannover 96 2:2)

„kicker“-Noten für Hansa-Spieler

Bewertung für die Hansa-Akteure in Meisterschaftsspielen 1992/93

Hansa-Spieler-Kader	16. Spieltag: FC Hansa – Hannover 96	17. Spieltag: Fortuna Düsseldorf – FC Hansa
1. Daniel Hoffmann	4	3
2. Karsten Sänger	4	4
3. Heiko März	3	4
4. Gernot Alms	verl.	verl.
5. Stefan Persigehl	4 (ausgew.)	4
6. Juri Schlünz	-	3
7. Jens Dowe	3	4
8. Jens Wahl	5 (ausgew.)	4
9. Witold Kubala	4 (eingew.)	0 (eingew.)
10. Jörg Schmidt	4	4 (ausgew.)
11. Slawomir Chalaskiewicz	2	3
12. Hilmar Weilandt	-	-
13. Timo Lange	4	4 (ausgew.)
14. Sven Oldenburg	-	-
15. Mike Werner	4	3
16. Axel Schulz	-	-
17. Olaf Bodden	0 (eingew.)	0 (eingew.)
18. Thomas Reif	-	-
19. Andreas Beck	-	-
20. René Gottwald	-	-
21. Jens Kunath	-	-
22. Marco Zallmann	4	-

Anmerkungen: Bewertung des „kicker“ ist keine Punktwertung, sondern eine **Benotung** (im Gegensatz zur Punktwertung in der fuwo).
 ET = Elf des Tages; MT = Mann des Tages im „kicker“; 0 = keine Bewertung, da nur kurz im Spiel; Strich (-) = kein Einsatz.

Impressum

Herausgeber und Eigentümer:
 Hansa-Sport-, Werbe- und
 Verkaufsdienst GmbH
 2520 Rostock, Grabower Str. 49
 Geschäftsführer: Dietrich Kehl
Verantwortlich für Text:
 Dietrich Kehl, Uwe Pönig, Dietmar
 Tahn, Peter Richter

Fotos:
 Heinz Dittmann, Rainer Schulz,
 Thomas Ulrich
Anzeigen:
 Hansa-Sport-, Werbe- und
 Verkaufsdienst GmbH
 2520 Rostock, Grabower Str. 49,
 Tel. 71 32 90
 Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 2/92
 vom 1. 7. 1992

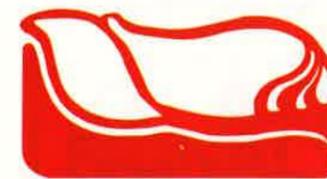
Druck:
 Wollny & Wagenfeldt, Carl-Hopp-Str. 48,
 2510 Rostock 5

Satz und Druckform:
 Fotosatz Westermann
 Heiligenberg 4, 2814 Bruchhausen-
 Vilsen

Die Hansa-Revue, die Stadionzeitschrift
 des FC Hansa Rostock e.V., erscheint
 mindestens zu jedem Heimspiel.
 Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit
 Genehmigung des Herausgebers.
 Die Hansa-Revue gibt es auch im
 Abonnement.

Interessenten wenden sich bitte an:
 Hansa-Sport-, Werbe- und
 Verkaufsdienst GmbH
 – Hansa-Revue –
 2520 Rostock, W.-Hörning-Str. 49,
 Tel. 71 32 90

**Telefonnummern des FC Hansa
 Rostock e.V.:**
 Geschäftsstelle 45 55-16 bis 24
 Hansa-FAN-Service 71 32 90



**Bettenhaus
 Schäfer**

Flensburger Straße 28 a – Lichtenhagen
 Dethardingstraße 76 – Rostock-Stadt

– Moderne Schlafsysteme
 – Bettfedernreinigung
NEU: Gardinenstudio

71 11 75



GRAND HOTEL
GRAAL-MÜRITZ
 das Kur- und Sporthotel an der Ostsee

Inhaber Henning Seitz

Rosa-Luxemburg-Straße 19 · O-2553 Graal-Müritz
 Telefon: 03 82 06 / 3 71 – 3 74 · Telefax: 03 82 06 / 2 27

**Wir
 bieten**

- ... offizielles Domizil der Bundesligamannschaften
- ... für Trainingslager geeignet, Sportplatz 200 m vom Hotel entfernt, gesunde Wald- und Seeluft mit hohem Jod- und Ozonanteil
- ... ruhige Einzellage im Küstenschutzwald, unmittelbar hinter den Dünen des Ostseestrandes
- ... alle Suiten, Appartements und Zimmer mit Dusche/Bad/WC, Kühlschrank, Minibar, Farb-TV/Video und mit Telefon
- ... Hotelrestaurant/Kamin-Hallen-Bar/Asiatisches Restaurant »TEMPURA«/Cafeteria/Lobster-Village/Biergarten
 Schwimmhalle, Sauna, Physiotherapie, Kosmetik, Friseur

© Gültig bis Januar 1993

FotoQuelle

IHR SPEZIALIST RUND UMS BILD



FOTO • FILM • BILD & CO



REVIEW TRG 100

ZUBEHÖR • VIDEO • TV



ELECTRONIC • SPIELE

FotoQuelle BILDERPOINT
Rostocker Fotozentrum
Inh. Hans Barten
Lange Straße 12 · Tel./Fax 2 39 66 · O-2500 Rostock

Partnerschaft im Aufwind.



Vertriebsbüro
Am Strande 11-12
2500 Rostock
Tel. 2 65 48

Unsere Kunden haben es gut. Weil sie bei uns alles aus einer Hand bekommen –

- Versicherungen
- Kapitalanlagen
- Finanzierungen und diverse Bankleistungen.

Dieser perfekte Service ist das Resultat der Partnerschaft einer großen Versicherung und einer guten Privatkunden-Bank: **GOTHAER** und **ALLBANK**. Auch Sie können von diesen Vorteilen profitieren. Ein Anruf genügt – und Sie sparen Zeit, Geld und lange Wege.

Gothaer
Versicherungen

plus

ALLGEMEINE PRIVATKUNDENBANK AG
ALLBANK
WIR WISSEN, DASS ES IHR GELD IST.

Hansa-Sport-, Werbe und Verkaufsdienst GmbH

Wir bieten, was Ihre Firma braucht:

- Arbeitsbekleidung mit **Bedruckung**
- Werbefahren
- Firmenschilder
- Autobeschriftung und Magnetschilder
- Stempelservice
- Geschäftspost
- Visitenkarten
- Werbebroschüren

Hansa-Sport-, Werbe- und Verkaufsdienst GmbH

HANSA-SPORTHAUS

Grabower Str. 49 · 2520 Rostock · Tel. 71 32 90 · Fax 71 32 90

Der kostenlose Transfermarkt

... für Waschmaschinen, Autos, Elektrogeräte, Computer, Männer und Frauen für's Leben (Bundesliga-Trainer für die Meisterschaft leider nicht) - aber sonst fast alles was Sie so suchen oder zu bieten haben, können Sie im **HEISSEN DRAHT** finden oder dort

Jeden Dienstag und Freitag neu bei Ihrem Zeitschriftenhändler.

Eine kostenlose private Kleinanzeige können Sie persönlich, per Post, oder telefonisch aufgeben: **DER HEISSE DRAHT**, Große Wasserstr. 30, PSF 5100, 2500 Rostock, Tel. 3 43 58

Ihr Kleinanzeigen-Spezialist **DER HEISSE DRAHT**

Damen-Oberliga

Damen leider nicht mit vorn

Die Zugehörigkeit zur Spitzengruppe in der Oberliga Nordost haben unsere Damen leider verpaßt. Konnte man mit dem 3:4 beim 1. FC Berlin-Lübars noch nicht hadern, so wurden doch im Heimspiel gegen Vorjahresmeister Turbine Potsdam Schwächen offenbart, die zur gerechten 0:1-Niederlage führten. Völlig indiskutabel danach die 0:7-Schlappe beim Bundesliga-Absteiger Uni Jena. Gegen Potsdam verletzte sich Grit Kohlhaben am operierten Knie und fällt zumindest für den

Rest der 1. Halbserie aus. In Jena erlitten Katrin Baaske und Ramona Breitenbauch Fingerverletzungen. Alle drei, und dazu noch Heike Wagner, fehlten danach sehr beim Länderpokal-Vorrundenspiel in Malchow gegen Bremen. Die Hauptursache der dortigen 2:7-Niederlage war aber der rabenschwarze Tag der Neubrandenburger Torhüterin Ines Uhlig.

Für unsere Oberligamannschaft galt und gilt es nun, die Talfahrt im „Alltagsgeschehen“, den Punktspielen, zu stoppen. Das war ebenso am vergangenen Sonntag gegen Modedruck Gera gefragt (die Tagespresse berichtete), wie es auch an diesem Wochenende bei Grün-Weiß Erfurt sein wird.

Wenn die Mannschaft wieder dorthin will, wo sie in den beiden vergangenen Jahren stand – auf Platz vier –, dann muß sie dafür besser gerüstet sein. Wir wollen nicht verkennen, daß Verletzungen mit zum derzeitigen Stand beitragen. Aber Urlaub und private Vorhaben könnten so geplant

werden, daß nicht ständig auf zwei oder gar drei Stammspielerinnen verzichtet werden muß. Der Spielplan ist jeder Spielerin rechtzeitig bekannt. Wenn man einmal mehr schaffen will – im Vorjahr wollte die Mannschaft sogar an den Aufstiegsspielen zur Bundesliga teilnehmen –, dann muß alles stimmen: starke Besetzung in den entscheidenden Spielen und körperliche Fitneß. Die Mannschaft ist nicht schwächer als im Vorjahr besetzt und noch jung genug, um einmal höhere Ziele zu schaffen. -lz



Das beste ist: eine gute Versicherung.

Nicht immer ist ein anderer Schuld, wenn der eigene Wagen plötzlich eine Beule hat. Der Mensch ist eben nicht ohne Fehler. Deshalb lohnt sich eine Vollkaskoversicherung zur gesetzlich vorgeschriebenen Kraftfahrt-Haftpflichtversicherung.

Sprechen Sie doch mal mit uns!

SIGNAL
VERSICHERUNGEN

Rüdiger Schünemann
+
Reinhard Grünke
Albert-Einstein-Straße 8
2500 Rostock 6
Tel. 44 64 27



HONDA
Auto-Contor GmbH Rostock

Neu- und Gebrauchtwagen

Originalteile- und Zubehörverkauf

Reparatur Lada, Wartburg, Trabant

☎ 2 24 40

Honda-Vertragshändler

Sebastian-Bach-Straße 23
2510 Rostock-Reuthersshagen

HONDA Autohaus Schmidt

Autorisierter Fahrzeugausstatter des FC Hansa Rostock

Autohaus Schmidt · Harburger Chaussee 131 · W-2000 Hamburg 26 · Tel. 040 / 7 52 10 55 · Fax 040 / 7 52 13 13
Kundendienstpartner: Autohaus Goesch · Hauptstraße 10 · O-2561 Bargeshagen · Tel. 03 82 03 / 28 15

Gaststätte
ROSTOCKER BIERKATEN

Ehemals Vogtländische Bierstuben
O-2500 Rostock · Kastanienplatz

Inh. Dieter Schneider

Öffnungszeiten:
Montag – Samstag von 12.00 – 24.00 Uhr
Sonntag von 10.00 – 20.00 Uhr

ROSTOCKER PILS.



Seebrücke Ahlbeck, Insel Usedom

Der nordische Genuß.